

REDUPAX



Leginstructie

- 1 Laat de Redupax+[®] platen in gesloten verpakking met het te leggen laminaat gedurende 48 uur acclimatiseren in de te beleggen ruimte. De vloer dient schoon en blijvend droog te zijn. Altijd een PE-folie van 150 μ aanbrengen, de naden 20 cm overlappen en afplakken met Unifloor ALU-tape (voorzien van rubber lijmlaag). Bepaal eerst de leg-richting van het laminaat. (zie punt 2.) De Redupax+[®] platen altijd in halfsteensverband leggen met de harde zijde naar boven, zodanig dat de lengtenaden van de laminaatvloer die van de Redupax+[®] platen kruisen. De platen losjes tegen elkaar leggen met een 10mm expansieruimte rondom langs wanden en ter plaatse van alle andere obstakels. Voor oppervlakten groter dan 10 x 10 meter, moet men voor elke meter extra in de lengte en/of breedte, 1mm aan de bestaande expansieruimte van 10mm toevoegen. Bij meerdere ruimtes dient iedere ruimte afzonderlijk belegd te worden. Dilateren dient te geschieden in zowel de Redupax+[®] platen als in de vloerbedekking. Leg geen groter oppervlak Redupax+[®] platen dan de hoeveelheid m² laminaatvloer, die dezelfde dag gelegd wordt. Op een houten ondergrond de Redupax+[®] platen altijd onder een hoek van 45° leggen.

De laminaatvloer wordt zwevend op de Redupax+[®] platen aangebracht.

- 2 Om contactgeluid via de plinten te voorkomen, moeten deze vrij van de vloer worden gemonteerd.
- 3 Redupax+[®] is een geluidsreducerende ondervloer speciaal voor laminaatvloeren voorzien van click of lock (lijmloze) verbindingssystemen. Daarnaast wordt ook het reflexgeluid sterk verminderd in de ruimte waar de laminaatvloer wordt aangebracht.

Redupax+[®]

- Contactgeluidsreductie 10dB ΔL_{lin} / 21 dB ΔL_w . Door TNO getest en gecertificeerd volgens NEN-EN-ISO 140-8 / 717-2 en voldoet aan de normen en aanbevelingen van het Bouwbesluit volgens NEN 5079 (zowel veer- en groef verlijmt als laminaat met click of lock verbindingssystemen voldoen aan de norm voor geluidsreductie.)
- Biedt een hoge stabiliteit
- Grote egaliserende werking
- Gemakkelijk te leggen
- Altijd haaks
- Thermisch isolerend

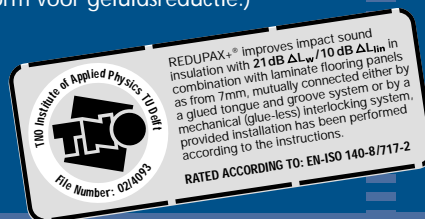
Vraag uw grossier naar de spaar-kaart of bel Unifloor: 0570 85 55 33

Fitting instructions

- 1 Before unpacking leave Redupax+[®] panels together with the laminate to acclimatise for 24 hours in the room in which they are to be fitted.
The floor is to be clean and permanently dry. Always use DPM that is at least 150 μ thick. Leave the seams to overlap 20 cm and tape them up with Unifloor Alu tape (which has a rubber glue layer). Determine the fitting direction of the laminate first (cf. 2). Always fit Redupax+[®] sheets brick fashion with the hard side up.
Lay the sheets loosely alongside one another and leave a 10-mm expansion gap around the perimeter of the room and any objects fixed onto the substrate. Enlarge the 10-mm expansion gap by 1 mm for every extra meter in length and/or width in areas that exceed 10 by 10 meters. If more rooms are to be fitted, fit each room separately. Redupax+[®] as well as the final floor covering are to be dilatated. Do not fit a bigger area of Redupax+[®] than the number of m² of laminate, which is to be fitted the same day.
- 2 The laminate is to float on to the Redupax+[®] panels, however, in such a manner that the longitudinal laminate seams are at right angles with the Redupax+[®] seams.
- 3 The skirting boards are to be fitted free from the floor to avoid contact sound.

Redupax+[®]; sound-reducing underfloor system especially for click/lock (glueless) systems.

- extremely stable
- 100% natural product
- highly levelling
- sound reduction of 21 dB ΔL_w , measured after EN-ISO 140-8 / 717-2
- thermally insulating
- easy to fit
- always fit in brick fashion



REDUPAX



Instruction de pose

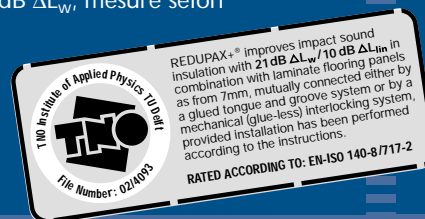
- 1 Avant de dépaqueter, laissez les panneaux de Redupax+® s'acclimater avec le parquet pendant environ 24 heures, dans la pièce où ils doivent être posés. Le sol doit être propre et rester sec. Utilisez toujours une feuille de PE isolante d'au moins 150 µ et laissez les extrémités se chevaucher sur 20 cm. Collez-la ensuite avec le ruban adhésif Unifloor alu tape. Déterminez d'abord la direction vers laquelle le parquet sera posé (voir point 2). Placez toujours les panneaux de Redupax+® de chant (comme on pose les briques), en posant le côté dur vers le haut. Posez les panneaux de manière flottante, en comptant une marge de 10 mm d'espace le long des murs et de tout autre obstacle. Dans le cas d'une surface dépassant 10x10 mètres, il faudra rajouter 1 mm à cette marge pour chaque mètre supplémentaire en longueur ou en largeur. Si vous devez couvrir plusieurs pièces, il vous faudra couvrir pièce par pièce. La dilatation doit s'effectuer aussi bien pour les panneaux de Redupax+® que pour le revêtement de sol. Ne posez pas une plus grande surface de Redupax+® que de parquet, ce dernier devant par ailleurs être posé le même jour.

- 2 Le parquet doit être posé de manière flottante sur les panneaux de Redupax+®, de telle façon que les jointures longitudinales du parquet soient placées perpendiculairement à celles des panneaux de Redupax+®.

- 3 Afin de prévenir la transmission de bruit par les plinthes, ces dernières doivent être posées sans point de contact avec le revêtement de sol.

Redupax+®, sous-revêtement réduisant le bruit, spécial pour parquets pourvus d'un système d'assemblage "clic" (sans colle)

- offre une grande stabilité
- un produit naturel à 100%
- un grand effet égalisant
- une diminution du bruit de 21 dB ΔL_w , mesuré selon EN-ISO 140-8 / 717-2
- isolant thermique
- facile à poser
- toujours perpendiculaire



Verlegeanleitung

- 1 Lassen Sie die Redupax+® - Platten in geschlossener Verpackung und das Laminat sich 24 Stunden dem Raumklima anpassen. Der Fußboden muß sauber und permanent trocken sein. Verwenden Sie stets eine PE-Folie von minimal 150 µ, die Nähte 20 cm überlappen und mit Unifloor Aluminiumband (das eine Klebeschicht aus Gummi hat) abkleben. Bestimmen Sie zuerst die Verlegerichtung des Laminats (siehe Punkt 2). Die Redupax+® - Platten immer im Läuferverband, mit der harten Seite nach oben, verlegen. Die Platten lose an einander legen und einen 10 mm Toleranzraum an die Wände entlang und bei weiteren Hindernissen wahren. Bei einer Oberfläche größer als 10x10 Meter soll bei jedem zusätzlichen Meter in der Länge und/oder Breite, 1 mm zu dem bestehenden Toleranzraum von 10 mm, hinzugefügt werden. Bei mehreren Räumen muss jeder Raum einzeln verlegt werden. Man sollte sowohl bei den Redupax+® - Platten als auch beim Fußbodenbelag dilatieren. Verlegen Sie keine größere Oberfläche mit Redupax+® - Platten als die Menge m² Laminatboden, die noch am selben Tag verlegt werden soll.

- 2 Der Laminatfußboden wird schwimmend auf die Redupax+® - Platten angebracht und zwar so, dass die Längsnähte der Lamellen und die Längsnähte der Redupax+® - Platten sich kreuzen.

- 3 Um Kontaktgeräusch durch die Fußbodenleisten vorzubeugen, sollten diese frei vom Fußboden befestigt werden.

Redupax+®, der geräuschreduzierende Unterboden eigens für Laminat mit Klickverschlußsystemen (ohne Klebstoff).

- Bietet eine hohe Stabilität
- 100% Naturprodukt
- Große egalisierende Wirkung
- Geräuschreduzierung von 21 dB ΔL_w , gemessen nach EN-ISO 140-8 / 717-2
- Spielerisch einfach zu verlegen
- Immer winkelrecht